

20 de dezembro de 2023

Yoshihisa Toriuchi  
Diretor da Escola Primária Nomura  
Tomohisa Kondo  
Superintendente de Educação

Aos pais e responsáveis,

### Aviso sobre fechamento temporário da escola devido ao mal tempo

Espera-se uma forte onda de frio para o próximo final de semana, a partir da noite de quinta-feira, 21 e uma grande nevasca no dia 22 (sexta-feira) com níveis de alerta para todo o arquipélago japonês. Por isso, **as escolas de ensino médio, fundamental, primário e de educação especial estarão temporariamente fechadas no dia 22 de dezembro (sexta-feira)**.

Para sua segurança, evite sair de casa e tenha em mente os seguintes pontos durante o fechamento da escola:

(1) Sobre a reunião de pais e responsáveis

As reuniões de pais e responsáveis serão realizadas normalmente conforme programado na quarta-feira, 20 de dezembro, e na quinta-feira 21 de dezembro. O mesmo se aplica às turmas que realizarão as reuniões de pais e responsáveis em dias separados.

(2) Sobre o clube de desenvolvimento infantil extra-escolar (creche pós-escola)

O clube de desenvolvimento infantil extra-escolar (serviço de creche pós-escola) funcionará dia 21 de dezembro (quinta-feira). As crianças utilizarão as instalações escolares ao saírem do almoço nas salas regulares. No entanto, **o serviço de creche pós-escola estará fechado na sexta-feira dia 22 de dezembro**, portanto leve isso em consideração para sua programação familiar de sexta.

(3) Sobre o treino de cartas Man you

Aos alunos dos 4os, 5os e 6os anos que participarão do Torneio Man you de cartas, os treinos começarão na segunda-feira (25 de dezembro). Se o mau tempo persistir e o treino precisar ser cancelado, a escola entrará em contato diretamente com os participantes. Como de costume, se houver imprevistos e seu filho precisar faltar, entre em contato com a escola.

Contamos com sua compreensão e estendemos nossos melhores votos aos pais e responsáveis das crianças de Nomura neste dezembro. Muito obrigado pela compreensão e cooperação nas atividades educacionais de nossa escola.